



Embajada de  
Colombia en Austria

# NOTICIAS CULTURALES

cultural  
newsletter

No.1

# COLOMBIA



# FEBRERO

# CONTENIDO

index

ACTIVIDADES DE LA  
EMBAJADA

Embassy's activities



NOTICIAS DE LA  
COMUNIDAD COLOMBIANA

News from the Colombian  
community



RECAP 2024  
ACTIVIDADES DE LA  
EMBAJADA

Embassy's activities 2024



SÍGUENOS EN REDES

Follow us



COMPÁRTENOS TUS  
EVENTOS

Share your events



# Migración e Identidad: ¿Ser de aquí y ser de allá?

## Conversatorio/Talk

LUGAR/ PLACE: CONSULADO DE COLOMBIA EN VIENA  
- STADIONGASSE 6-8/ OFICINA 31 (PISO D)

12.2.2025  
5:30 PM.

INSCRIPCIÓN/REGISTER: [cviena@cancilleria.gov.co](mailto:cviena@cancilleria.gov.co)

**ES** El Consulado de Colombia en Viena tiene el agrado de iniciar las actividades de este año con un conversatorio (en español) dirigido a los colombianos migrantes. Sandra Isabel Restrepo, psicóloga colombiana residente en Austria, se acerca a la migración (voluntaria o forzada) y sus impactos tanto en las personas que migran como en sus familias y comunidades desde una perspectiva psico-social. Tomando el tema del “duelo migratorio” como hilo conductor, este conversatorio quiere generar un espacio de encuentro, intercambio de experiencias y fortalecimiento de las redes de apoyo entre la población migrante colombiana.

**EN** The Consulate of Colombia in Vienna is pleased to begin this year's activities with a talk (in spanish) aimed at Colombian migrants. Sandra Isabel Restrepo, a Colombian psychologist living in Austria, approaches migration (voluntary or forced) and its impacts on both the people who migrate and their families and communities from a psychosocial perspective. Taking the theme of "migratory grief" as a guiding thread, this discussion aims to generate a space for meeting, exchanging experiences and strengthening support networks among the Colombian migrant population.



# NOTICIAS DE LA COMUNIDAD COLOMBIANA

News from the Colombian  
community

## ¡En el Museo de Viena se habla español!

Visitas guiadas en español/ guided tours in spanish

LUGAR/ PLACE: WIEN MUSEUM  
KARLPLATZ 8, 1040

INSCRIPCIÓN/REGISTER:

[https://www.wienmuseum.at/kalender?date\\_from=10.01.2025&text=viena](https://www.wienmuseum.at/kalender?date_from=10.01.2025&text=viena)

7.2.2025  
4:30 PM  
VARIAS  
FECHAS

**ES** En el 2025 se harán guías en español por las historias de la ciudad de Viena. Tanto los episodios que marcan las más conocidas narrativas de la ciudad, así como memorias que muchas veces permanecen desconocidas, serán narradas en español en citas de 60 minutos los viernes cada 15 días. De 16:30 a 17:30 se explorarán los contenidos del Museo y sus historias. Es recomendable inscribirse en el link de la página web del Wien Museum. También pueden inscribirse el día de la guía en la caja del Museo. Estas guías son preparadas por un equipo maravilloso compuesto por Timm Frech, Tabea Christa y Marcela Torres Heredia (Colombiana), como una cooperación en el marco del proyecto Viena Latina VIELAC. ¡Es una alegría darle la bienvenida a la comunidad hispanoparlante que habita y visita la ciudad de Viena a este universo de historias! Para mayor información, no duden en ponerse en contacto Marcela Torres Heredia en el mail [marcela.torres@wienmuseum.at](mailto:marcela.torres@wienmuseum.at)

**EN** In 2025, guided tours will be made in Spanish about the stories of the city of Vienna. Both the episodes that mark the best-known narratives of the city, as well as memories that often remain unknown, will be narrated in Spanish in 60-minute appointments on Fridays every 15 days. From 4:30 p.m. to 5:30 p.m. the contents of the Museum and its stories will be explored. It is advisable to register at the link on the Wien Museum website. You can also register on the day of the guide at the Museum's cash desk. These guides are prepared by a wonderful team composed of Timm Frech, Tabea Christa and Marcela Torres Heredia (Colombian), as a cooperation within the framework of the Vienna Latina VIELAC project. The museum welcomes with joy the Spanish-speaking community that lives and visits the city of Vienna to this universe of stories! For more information, do not hesitate to contact Marcela Torres Heredia at [marcela.torres@wienmuseum.at](mailto:marcela.torres@wienmuseum.at)



# AUSTRIA X COLOMBIA

## POP-UP STORE

LUGAR/ PLACE: MANUEL ESSL DESIGN,  
LOBKOWITZPLATZ 3, 1010 WIEN

8.2.2025  
10:00 AM-  
6:00PM.

La diseñadora colombiana Juanita Guerra Arellano y el diseñador austriaco Manuel Essl se unen con sus diseños unicos para abrir las puertas durante un día de un POP-UP Store en el centro de Viena.

# UNIQUE DESIGNS

 **FEBRUARY 8 (SAT)**  
 **10:00 - 18:00**

**MANUEL ESSL DESIGN**  
Renowned Austrian designer featured at Fashion Weeks in Vienna and Milan.



**JUANITA GUERRA ARELLANO**  
Talented Colombian designer merging tradition and modernity with vibrant aesthetics.



 **MANUEL ESSL DESIGN STORE**  
LOBKOWITZPLATZ 3, 1010 VIENNA

**AUSTRIA X COLOMBIA**  
**POP-UP STORE EVENT**

## Concierto/Concert Salsa y Bolero

14.2.2025  
10:00 AM-  
9:00PM.

Info: <https://www.oeticket.com/eventseries/enamorate-bailando-con-visa-mestiza-3818102/>

# ENAMÓRATE BAILANDO

*Salsa entre Bolero*

 **CON**  
**MESTIZA**



MÁS  
INFORMACIÓN | [visamestiza@gmail.com](mailto:visamestiza@gmail.com)  
+43 664 1237418

**JO&JOE** | **EUROPAPLATZ 1/6**  
VIENNA | 1150 VIENNA

# Casa Cultural Colombiana Asamblea General

22.2.2025  
9:00 AM-  
1:00PM

LUGAR/ PLACE: DIRECCIÓN AL INSCRIBIRSE Y ONLINE /  
ADDRESS WHEN REGISTERING AND ONLINE

**ES** La Casa Cultural Colombiana en Austria nos invita a la segunda asamblea general. Dónde se presentará lo mejor de 2024 y se diseñará el 2025. Tu voz cuenta. Un día lleno de colombianidad

**EN** The Colombian Cultural House in Austria invites us to the second general assembly. Where the best of 2024 will be presented and 2025 will be designed. Your voice matters. A day full of Colombianness



¡Aquí hay pa' tod@s!  
Ayúdanos a diseñar el 2025 de la CCC

## ASAMBLEA GENERAL

22 de febrero

**¡INSCRÍBETE  
YA!**

INSCRIPCIÓN/REGISTER:  
<http://bit.ly/3WJHY8wa>



## Laura Valbuena The Limitless Orchestra

Info: <https://www.limitlessorchestra.com/>

**ES** Felicitamos a Laura Valbuena por su selección para ser parte de The Limitless Orchestra, fundada por Aleksey Igudesman y respaldada musicalmente por Hans Zimmer. La orquesta hizo su debut en enero en la Ópera de Dubái

**EN** We congratulate Laura Valbuena on being selected to join The Limitless Orchestra, founded by Aleksey Igudesman and musically supported by Hans Zimmer. The orchestra made its debut in January at the Dubai Opera



RECAP 2024

# ACTIVIDADES CULTURALES DE LA EMBAJADA

Embassy's activities 2024

## Lanzamiento del cineclub

## Launch of the film club

INFO: [HTTPS://AUSTRIA.EMBAJADA.GOV.CO/NEWSROOM/NEWS/PRIMER-ENCUENTRO-DE-CINECLUB-EN-EL-CONSULADO-DE-COLOMBIA-EN-AUSTRIA](https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/primer-encuentro-de-cineclub-en-el-consulado-de-colombia-en-austria)

**ES** El Consulado de Colombia en Viena inauguró su cineclub, un espacio mensual para los amantes del cine colombiano. En la primera sesión, los asistentes disfrutaron del medimetroraje *The Beat* y el cortometraje *La Sixtina*. Además, se generó un espacio de conversación con el equipo de la Embajada y el Consulado.

**EN** The Colombian Consulate in Vienna launched its film club, a monthly space for Colombian cinema enthusiasts. In the first session, attendees enjoyed the medium-length film *The Beat* and the short film *La Sixtina*. Additionally, a discussion was held with the Embassy and Consulate team.



## Conmemoración del Día Nacional de la Memoria y Solidaridad con las Víctimas del Conflicto Armado Interno

Commemoration of the National Day of Memory and Solidarity with the Victims of the Internal Armed Conflict

INFO: [HTTPS://AUSTRIA.EMBAJADA.GOV.CO/NEWSROOM/NEWS/CONMEMORACION-DIA-NACIONAL-DE-LA-MEMORIA-Y-SOLIDARIDAD-CON-LAS-VICTIMAS-DEL-CONFLICTO](https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/conmemoracion-dia-nacional-de-la-memoria-y-solidaridad-con-las-victimas-del-conflicto)

**ES** En conmemoración del Día Nacional de la Memoria y Solidaridad con las Víctimas del Conflicto Armado Interno se proyectó el documental *Cuando las Aguas se Juntan*, que resalta la perspectiva femenina en la memoria histórica y la búsqueda de paz en los territorios. La actividad promovió la reflexión sobre la resiliencia y la importancia de construir comunidad desde el exterior.

**EN** In commemoration of the National Day of Memory and Solidarity with the Victims of the Internal Armed Conflict, the documentary *When Waters Meet as One* was screened, highlighting the female perspective in historical memory and the pursuit of peace in conflict-affected territories. The event encouraged reflection on resilience and the importance of building community abroad.



## Encuentro mensual de connacionales con invitados especiales los Artistas residentes en Austria

Monthly meeting with compatriots special guests: Artists residing in Austria

[HTTPS://AUSTRIA.EMBAJADA.GOV.CO/NEWSROOM/NEWS/EMBAJADORA-LAURA-GIL-PARTICIPO-EN-ENCUENTRO-PRESENCIAL-Y-VIRTUAL-CON-CONNACIONALES-EN](https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/embajadora-laura-gil-participo-en-encuentro-presencial-y-virtual-con-connacionales-en)

**ES** Mensualmente la Embajadora Laura Gil se reúne con la diáspora colombiana en Austria y virtualmente con las concurrencias. En el mes de abril se reunió con artistas colombianos en Viena, dónde se destacó la gestión cultural de los connacionales y el papel de la música y el baile como elementos de integración e identidad nacional.

**EN** Monthly, Ambassador Laura Gil meets with the Colombian diaspora in Austria and virtually with our concurrences. In the month of April she met with Colombian artists in Vienna, where the cultural management of Colombians and the role of music and dance as elements of integration and national identity were highlighted.



## El Festival Tribuna en Graz tuvo a Colombia como protagonista

The Tribuna Festival in Graz had Colombia as guest country

INFO: [HTTPS://AUSTRIA.EMBAJADA.GOV.CO/NEWSROOM/NEWS/EL-FESTIVAL-TRIBUNA-EN-GRAZ-TUVO-COLOMBIA-COMO-PROTAGONISTA](https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/el-festival-tribuna-en-graz-tuvo-colombia-como-protagonista)

**ES** La Embajada de Colombia en Austria participó como país de honor en el Festival Cultural "Tribuna" en Graz, destacando la riqueza cultural colombiana a través de literatura, música, arte y gastronomía. Entre las actividades más relevantes estuvieron las lecturas musicales de Gabriel García Márquez y un taller sobre arte rupestre de la Serranía de La Lindosa. El evento promovió el diálogo intercultural y reafirmó el compromiso de Colombia con la paz, la biodiversidad y la diversidad cultural.

**EN** The Colombian Embassy in Austria participated in the "Tribuna" Cultural Festival in Graz as country guest of honor, showcasing Colombia's rich culture through literature, music, art, and gastronomy. Key events included musical readings of Gabriel García Márquez's works and a workshop on rock art from La Lindosa. The festival fostered intercultural dialogue and reaffirmed Colombia's commitment to peace, biodiversity, and cultural diversity.





# Conmemoración 60 años G77

## Commemoration 60 years G77

INFO: [HTTPS://AUSTRIA.EMBAJADA.GOV.CO/NEWSROOM/NEWS/COLOMBIA-CELEBRA-EL-600-ANIVERSARIO-DEL-G-77-Y-CHINA-EN-VIENA-BAJO-SU-PRESIDENCIA](https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/colombia-celebra-el-60o-aniversario-del-g-77-y-china-en-viena-bajo-su-presidencia)

**05/2024**

**ES** Colombia, como presidenta del capítulo de Viena del G-77, conmemoró los 60 años del grupo con eventos culturales y diplomáticos. Destacaron la Exhibición de Textiles del Sur Global, el Festival de Comida y Muestras Culturales, y un concierto de la pianista colombiana Ana María Orduz. Estas actividades reforzaron la cooperación y diversidad cultural entre los países miembros.

**EN** Colombia, as chair of the Vienna chapter of the G-77, commemorated the group's 60th anniversary with cultural and diplomatic events. Highlights included the Global South Textile Exhibition, the Food and Cultural Showcase Festival, and a concert by Colombian pianist Ana María Orduz. These activities strengthened cooperation and cultural diversity among member states.



## Concierto/Concert Puerto Candelaria

**06/2024**

**ES** Con el apoyo de la Embajada, Mundo Redondo presentó en Viena a Puerto Candelaria, banda ganadora del Latin Grammy 2019 a Mejor Álbum Cumbia. Con una destacada trayectoria internacional, el grupo ha llevado la nueva música colombiana a escenarios de Europa, Asia y América.

**EN** With the support of the Embassy, Mundo Redondo presented Puerto Candelaria in concert in Vienna. The band, winner of the 2019 Latin Grammy for Best Cumbia Album, has gained international recognition, performing at festivals and cultural markets across Europe, Asia, and the Americas.



# Festival Colombia

**07/2024**

**ES** El Festival Colombia: *Este Tiempo Necesita Movimiento* se celebró en Viena con el apoyo de la Embajada de Colombia, reuniendo a artistas y músicos independientes en una muestra vibrante de la cultura colombiana. El evento ofreció presentaciones de baile, DJ sets y gastronomía tradicional, fusionando sonidos modernos y tradicionales. Fue un espacio de intercambio cultural que permitió a los asistentes sumergirse en la diversidad y riqueza de Colombia.

**EN** The Festival Colombia: *Este Tiempo Necesita Movimiento* took place in Vienna with the support of the Colombian Embassy, bringing together independent artists and musicians in a vibrant showcase of Colombian culture. The event featured dance performances, DJ sets, and traditional cuisine, blending modern and traditional sounds. It was a cultural exchange that allowed attendees to experience the richness and diversity of Colombia.



## Recepción Día Nacional de Colombia

## Colombian National Day Reception

INFO: [HTTPS://AUSTRIA.EMBAJADA.GOV.CO/NEWSROOM/NEWS/EMBAJADA-EN-AUSTRIA-CELEBRO-EL-DIA-NACIONAL-DE-COLOMBIA-EN-LOS-JARDINES-DE-LA](https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/embajada-en-austria-celebro-el-dia-nacional-de-colombia-en-los-jardines-de-la)

**07/2024**

**ES** La Embajada de Colombia en Austria celebró el Día de la Independencia con una recepción en los jardines de la residencia, presidida por la Embajadora Laura Gil. Más de 250 personas, incluidos miembros del cuerpo diplomático y la comunidad colombiana, asistieron al evento. En su discurso, la Embajadora resaltó la relación bilateral entre Austria y Colombia, mencionando a Viena como modelo para mejorar la calidad de vida y la sostenibilidad en Colombia. La celebración incluyó una muestra gastronómica, música y baile, con la participación de emprendimientos colombianos en Austria.

**EN** On July 20, 2024, the Colombian Embassy in Austria celebrated Colombia's Independence Day with a reception in the residence's gardens, hosted by Ambassador Laura Gil. Over 250 people, including members of the diplomatic corps and the Colombian community, attended the event. In her speech, the Ambassador highlighted the bilateral relationship between Austria and Colombia, mentioning Vienna as a model for improving quality of life and sustainability in Colombia. The celebration included a culinary showcase, music, and dance, featuring Colombian businesses in Austria.



# Una Noche de jazz colombiano y resiliencia cultural en Viena, Ana María Oramas

A Night of Colombian Jazz and Cultural Resilience in Vienna  
Ana María Oramas

INFO: [HTTPS://AUSTRIA.EMBAJADA.GOV.CO/NEWSROOM/NEWS/UNA-NOCHE-DE-JAZZ-COLOMBIANO-Y-RESILIENCIA-CULTURAL-EN-VIENA](https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/una-noche-de-jazz-colombiano-y-resiliencia-cultural-en-viena)

**08/2024**

**ES** La Embajada de Colombia en Austria organizó un concierto en Porgy and Bess con la flautista Anamaría Oramas, quien fusionó las tradiciones colombianas con jazz. Su repertorio incluyó temas de su álbum *Ramas Lejanas*, destacando la riqueza cultural del país. Oramas, la primera artista de jazz colombiana en el Estéreo Picnic 2024, fue acompañada por un cuarteto de músicos colombianos.

**EN** The Colombian Embassy in Austria hosted a concert at Porgy and Bess with flautist Anamaría Oramas, blending Colombian traditions with jazz. Her repertoire included tracks from her album *Ramas Lejanas*, showcasing the country's cultural richness. Oramas, the first Colombian jazz artist at Estéreo Picnic 2024, was joined by a quartet of Colombian musicians.



## “Waves Vienna Festival 2024”

INFO: [HTTPS://AUSTRIA.EMBAJADA.GOV.CO/NEWSROOM/NEWS/COLOMBIA-INVITADA-DE-HONOR-EN-EL-WAVES-VIENNA-FESTIVAL-2024](https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/colombia-invitada-de-honor-en-el-waves-vienna-festival-2024)

**09/2024**

**ES** Colombia fue el país invitado de honor el Waves Vienna Festival 2024. Artistas colombianos como Phaedra, Wu Kamash y David Arcos ofrecieron conciertos, mostrando la diversidad musical de Colombia, desde lo tradicional hasta lo contemporáneo. La inauguración incluyó una degustación de empanadas y cócteles con café colombiano. Además, se discutió el mercado musical colombiano en un panel que promovió el intercambio cultural y económico entre Colombia y Europa.

**EN** Colombia was the guest of honor at the Waves Vienna Festival 2024. Colombian artists like Phaedra, Wu Kamash, and David Arcos performed, showcasing Colombia's musical diversity, from traditional to contemporary styles. The opening featured tastings of Colombian empanadas and coffee cocktails. Additionally, a panel on Colombia's music market promoted cultural and economic exchange between Colombia and Europe.



# El sabor del Caribe colombiano cautiva Viena con el chef Jaime Rodríguez

The flavor of the Colombian Caribbean captivates Vienna with chef Jaime Rodríguez

INFO: [HTTPS://AUSTRIA.EMBAJADA.GOV.CO/NEWSROOM/NEWS/EL-SABOR-DEL-CARIBE-COLOMBIANO-CAUTIVA-VIENA-EL-CHEF-JAIME-RODRIGUEZ-DELEITA-EL](https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/el-sabor-del-caribe-colombiano-cautiva-viena-el-chef-jaime-rodriguez-deleita-el)

**09/2024**

**ES** La gastronomía colombiana brilló en Viena con la invitación al chef Jaime Rodríguez, creador del famoso restaurante Celele de Cartagena, al restaurante Z'SOM, dirigido por Diego Briones y Judith Lergetporer. Celele, reconocido entre los mejores de América Latina, ofreció un menú exclusivo de dos noches en colaboración con otros chefs latinoamericanos. La propuesta del chef Rodríguez, basada en la biodiversidad y raíces caribeñas de Colombia, tuvo gran éxito, agotando las reservas en menos de 24 horas.

**EN** Colombian gastronomy shone in Vienna with the invitation of chef Jaime Rodríguez, creator of the famous Celele restaurant in Cartagena, to the Z'SOM restaurant led by Diego Briones and Judith Lergetporer. Celele, recognized as one of the best in Latin America, offered an exclusive two-night menu in collaboration with other Latin American chefs. Chef Rodríguez's proposal, inspired by Colombia's Caribbean roots and biodiversity, was a great success, selling out reservations in less than 24 hours.



## Día Internacional de la Paz

## International Day of Peace

INFO: [HTTPS://AUSTRIA.EMBAJADA.GOV.CO/NEWSROOM/NEWS/EN-EL-DIA-INTERNACIONAL-DE-LA-PAZ-COLOMBIA-PRESENTA-EN-CINE-ONU-CUANDO-LAS-AGUAS-SE](https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/en-el-dia-internacional-de-la-paz-colombia-presenta-en-cine-onu-cuando-las-aguas-se)

**09/2024**

**ES** La Embajada de Colombia en Austria, en colaboración con Naciones Unidas, presentó el documental "Cuando las aguas se juntan" para conmemorar el Día Internacional de la Paz. El evento destacó la resiliencia de las mujeres colombianas afectadas por el conflicto armado y su papel en la construcción de paz. Se realizó un panel sobre la integración de la perspectiva de género en los procesos de paz, con la participación de importantes figuras de la ONU y la academia colombiana. Se subrayó el enfoque de género en el acuerdo de paz de 2016 y la importancia de las mujeres en la diplomacia internacional.

**EN** The Embassy of Colombia in Austria, in collaboration with the United Nations, presented the documentary "When the Waters Meet" to commemorate the International Day of Peace. The event highlighted the resilience of Colombian women affected by the armed conflict and their role in peacebuilding. A panel discussed the integration of gender perspectives in peace processes, with participation from key figures in the UN and Colombian academics. It was emphasized the gender focus of the 2016 peace agreement and the importance of women in international diplomacy.



# “Bosque de Niebla” presente en la exhibición Diversidad Cultural e Inclusión en Viena

present in the Cultural Diversity and Inclusion exhibition in Vienna

INFO: [HTTPS://AUSTRIA.EMBAJADA.GOV.CO/NEWSROOM/NEWS/OBRA-COLOMBIANA-BOSQUE-DE-NIEBLA-PRESENTE-EN-LA-EXHIBICION-DIVERSIDAD-CULTURAL-E](https://AUSTRIA.EMBAJADA.GOV.CO/NEWSROOM/NEWS/OBRA-COLOMBIANA-BOSQUE-DE-NIEBLA-PRESENTE-EN-LA-EXHIBICION-DIVERSIDAD-CULTURAL-E)

**09/2024**

**ES** La Embajada de Colombia en Austria participó en la inauguración de la exhibición de arte “Cultural Diversity & Inclusion” en el marco del festival “Largas Noches de Interculturalidad” de la Organización para la Diversidad Cultural Internacional (ICDO). La muestra presentó obras de 25 artistas de diversas nacionalidades, destacando la diversidad cultural global. Colombia estuvo representada por la obra “Bosque de Niebla” de Liliana Reyes, una instalación que simboliza la biodiversidad del país y la resiliencia de su gente.

**EN** The Embassy of Colombia in Austria participated in the opening of the “Cultural Diversity & Inclusion” art exhibition as part of the “Long Nights of Interculturality” festival by the International Cultural Diversity Organization (ICDO). The exhibition featured works by 25 artists from various nationalities, highlighting global cultural diversity. Colombia was represented by Liliana Reyes' piece “Bosque de Niebla”, an installation symbolizing the country's biodiversity and the resilience of its people.



## Trajes colombianos en las Largas Noches de Interculturalidad de ICDO en Viena

## Colombian costumes at the ICDO Long Nights of Interculturality in Vienna

INFO: [HTTPS://AUSTRIA.EMBAJADA.GOV.CO/NEWSROOM/NEWS/COLOMBIA-PRESENTE-EN-EL-CIERRE-DE-LAS-LARGAS-NOCHES-DE-INTERCULTURALIDAD-DE-ICDO-EN](https://AUSTRIA.EMBAJADA.GOV.CO/NEWSROOM/NEWS/COLOMBIA-PRESENTE-EN-EL-CIERRE-DE-LAS-LARGAS-NOCHES-DE-INTERCULTURALIDAD-DE-ICDO-EN)

**09/2024**

**ES** El Festsaal de la Alcaldía de Viena fue escenario del cierre de las Largas Noches de Interculturalidad, un evento organizado por la ICDO. En esta ocasión, el evento Trajes típicos del mundo celebró la diversidad cultural global con una exhibición de 160 trajes tradicionales de 30 países. Colombia participó con una muestra de trajes típicos representativos de varias regiones. Además, la bailarina colombiana Lysabel Urbano y el grupo Raíces de mi Tierra interpretaron un currulao. La Embajada de Colombia también ofreció productos típicos como nibs de cacao, platanitos y brevas con arequipe en colaboración con la tienda Hola Colombia

**EN** The Festsaal of the Vienna City Hall was the venue for the closing of the Long Nights of Interculturality, an event organized by the ICDO. On this occasion, the World Costumes event celebrated global cultural diversity with an exhibition of 160 traditional costumes from 30 countries. Colombia participated with a display of traditional costumes representative of various regions. In addition, Colombian dancer Lysabel Urbano and the group Raíces de mi Tierra performed a currulao. The Colombian Embassy also offered typical products such as cocoa nibs, platanitos and brevas con arequipe in collaboration with the Hola Colombia store.ional diplomacy.



INFO:[HTTPS://AUSTRIA.EMBAJADA.GOV.CO/NEWSROOM/NEWS/CONMEMORACION-DE-LOS-DIAS-DEL-COLOMBIANO-MIGRANTE-CULTURA-ARTE-Y-LAZOS-MIGRATORIOS-EN](https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/conmemoracion-de-los-dias-del-colombiano-migrante-cultura-arte-y-lazos-migratorios-en)

**10/2024**

**ES** La conmemoración del Colombiano Migrante en Viena incluyó varias actividades que destacaron la cultura y las contribuciones de la comunidad colombiana. El 4 de octubre, en el festival Mi Barrio, se realizó una degustación de productos colombianos organizada por Hola Colombia, y se inauguró una exposición de la pintora Eleonora Echeverri. El 8, se ofreció un tour especial en el Wien Museum Karlsplatz, dirigido por la Dra. Marcela Torres, explorando la historia y la migración en Viena. La semana con la presentación de "Viena Latina", una plataforma que documenta y comparte las vivencias de los migrantes latinoamericanos en la ciudad, acompañada de una recepción con pasabocas colombianos.

**EN** The commemoration of Migrant Colombian Day in Vienna featured activities highlighting the culture and contributions of the Colombian community. On October 4th, at the Mi Barrio festival, a tasting of Colombian products was held by HOLA COLOMBIA, and an exhibition by artist Eleonora Echeverri was inaugurated. On the 8th, a special tour at the Wien Museum Karlsplatz was led by Dr. Marcela Torres, exploring Vienna's history and migration. The week concluded with the presentation of "Viena Latina," a platform documenting the experiences of Latin American migrants in the city, accompanied by a reception with Colombian snacks.



## Día Internacional de la Eliminación de la Violencia contra la Mujer

[HTTPS://AUSTRIA.EMBAJADA.GOV.CO/NEWSROOM/NEWS/COLOMBIA-SE-UNE-AL-DIA-INTERNACIONAL-CONTRA-LA-VIOLENCIA-HACIA-LAS-MUJERES-CON-UN](https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/colombia-se-une-al-dia-internacional-contra-la-violencia-hacia-las-mujeres-con-un)

**11/2024**

**ES** Colombia participó en un evento organizado por UNIDO, donde se presentó un extracto del documental "Cuando las aguas se juntan", dirigido por Margarita Martínez Escallón. La Embajadora Laura Gil destacó la importancia del documental, que muestra la lucha de las mujeres colombianas por la paz y la justicia, y rindió homenaje a la heroína colombiana Policarpa Salavarrieta. Además, se presentó una danza inspirada en la canción "No se rinde", enviando un mensaje de esperanza y rechazo a la violencia a cargo de Lysabel Urbano.

**EN** Colombia participated in an event organized by UNIDO, where an excerpt from the documentary "Cuando las aguas se juntan", directed by Margarita Martínez Escallón, was shown. Ambassador Laura Gil highlighted the documentary's importance in showcasing the fight of Colombian women for peace and justice, while also honoring the Colombian heroine Policarpa Salavarrieta. Additionally, a dance performance by Lysabel Urbano inspired by the song "No se rinde" was presented, sending a message of hope and rejection of violence.



# "Noches de Paz"

[HTTPS://AUSTRIA.EMBAJADA.GOV.CO/NEWSROOM/NEWS/COLOMBIA-CAUTIVA-VIENA-CON-SU-FERIA-CULTURAL-NOCHES-DE-PAZ-STILLE-NACHT](https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/colombia-cautiva-viena-con-su-feria-cultural-noches-de-paz-stille-nacht)

**12/2024**

**ES** La Embajada de Colombia en Austria organizó la feria de diseño colombiano "Noches de Paz – Stille Nacht" en el Grand Hotel Wien, un evento que celebró la cultura colombiana en pleno corazón de Viena. La feria ofreció una experiencia única para conectar culturas a través del arte, el diseño, la moda, la música y la gastronomía colombiana. Este evento contó con la visita de más de 1.500 personas y fue un espacio de intercambio cultural, promoviendo el diálogo y el entendimiento mediante las expresiones creativas de Colombia.

**EN** The Colombian Embassy in Austria organized the Colombian design fair "Noches de Paz – Stille Nacht" at the Grand Hotel Wien, an event that celebrated Colombian culture in the heart of Vienna. The fair offered a unique experience to connect cultures through art, design, fashion, music and Colombian gastronomy. This event was attended by more than 1,500 people and was a space for cultural exchange, promoting dialogue and understanding through the creative expressions of Colombia.



## Ediciones 2024 de nuestro boletín cultural 2024 editions of our cultural newsletter

**12/2024**

<https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/conoce-la-agenda-cultural-para-diciembre-de-2024-publicada-por-la-embajada-de>

**11/2024**

<https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/conoce-la-agenda-cultural-para-noviembre-de-2024-publicada-por-la-embajada-de>

**10/2024**

<https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/conoce-la-agenda-cultural-para-octubre-de-2024-publicada-por-la-embajada-de-colombia>

**09/2024**

<https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/conoce-la-agenda-cultural-para-septiembre-de-2024-publicada-por-la-embajada-de>

**08/2024**

<https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/conoce-la-agenda-cultural-para-agosto-de-2024-publicada-por-la-embajada-de-colombia>

**07/2024**

<https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/ya-salio-el-boletin-cultural-del-mes-de-julio-de-2024>

**06/2024**

<https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/el-boletin-cultural-de-junio-ya-esta-aqui-la-embajada-de-colombia-en-austria-invita>

**05/2024**

<https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/agenda-cultural-mayo-2024-cultural-news-may-2024>

**03/2024**

<https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/actividades-culturales-de-marzo-de-2024-embajada-de-colombia-en-austria>

**02/2024**

<https://austria.embajada.gov.co/newsroom/news/recuento-de-las-noticias-culturales-de-2023-de-la-embajada-de-colombia-en-austria>

# SÍGUENOS

## follow us

Para noticias sobre la Embajada, información sobre trámites consulares y contactos, visita nuestro sitio web y redes sociales.

For news about the Embassy, information on consular procedures and contacts, visit our website and social networks.



INSTAGRAM: @embcolaustria

TWITTER/X: @embcolaustria

FACEBOOK: embacolaustria

Comunidad Consulado de  
Colombia en *WHATSAPP*:  
<https://chat.whatsapp.com/HaNeMR7eYR8G7BkEUvydNQ>

WEB:  
<https://austria.embajada.gov.co/>



# ¿ERES ARTISTA, GESTOR O GESTORA CULTURAL DE COLOMBIA?

¿Tienes una actividad cultural en Austria, Croacia, o Eslovaquia? ¡Entonces queremos saber de ti! Nuestro boletín cultural mensual es el lugar para promover tus actividades artísticas y culturales. Escríbenos a [eaustria@cancilleria.gov.co](mailto:eaustria@cancilleria.gov.co)

Para participar, envíanos la siguiente información antes del día 22 del mes anterior al evento:

- *Título*: El nombre del evento.
- *Artista*: El nombre del artista o grupo principal.
- *Descripción*: Una breve descripción del evento y lo que los asistentes pueden esperar. Máximo 5 frases
- *Lugar*: La ubicación del evento.
- *Fecha y hora*: La fecha y hora exactas del evento.
- *Tiquetes*: Información sobre dónde conseguir entradas .
- *Más Info (página web)*: Enlace a tu página web u otra plataforma donde los interesados puedan encontrar más detalles.
- *Foto*: Una imagen de alta calidad relacionada con el evento.

# ARE YOU AN ARTIST OR CULTURAL MANAGER FROM COLOMBIA?

Do you have a cultural activity in *Austria, Croatia, or Slovakia*? Then we want to hear from you! Our monthly cultural newsletter is the place to promote your artistic and cultural activities. Write to us at [eaustria@cancilleria.gov.co](mailto:eaustria@cancilleria.gov.co)

To participate, please send us the following information before the 22nd of the month prior to the event:

- Title: The name of the event.
- Artist: The name of the main artist or group.
- Description: A brief description of the event and what attendees can expect. Maximum 5 sentences
- Place: The location of the event.
- Date and time: The exact date and time of the event.
- Tickets: Information on where to get tickets.
  - More Info (website): Link to your website or other platform where interested parties can find more details.
- Photo: A high quality image related to the event.